

联 合 国

大 会



安全理事会



Distr.
GENERAL

A/49/138
S/1994/526
2 May 1994
CHINESE
ORIGINAL: ENGLISH

大会
第四十九届会议
暂定项目表* 项目72
维持国际安全

安全理事会
第四十九年

1994年5月2日

阿尔巴尼亚常驻联合国代表
给秘书长的信

奉我国政府指示,谨随函附上阿尔巴尼亚外交部就最近希腊对阿尔巴尼亚的挑衅发表的声明(见附件)。

请将本函及其附件作为大会暂定项目表项目72的文件和安全理事会的文件分发为荷。

常驻代表

佩隆布·库拉(签名)

* A/49/50/Rev.1。

附件

1994年4月30日

阿尔巴尼亚外交部发表的声明

昨天,1994年4月29日,希腊驻地拉那大使馆代办两次代表希腊外交部长卡罗洛斯·帕普利亚斯先生来到阿尔巴尼亚外交部以挑衅、毁谤和不道德的方式提出抗议,说什么公安部对阿尔巴尼亚东正教社区正常举行复活节的活动设置障碍。

阿尔巴尼亚外交部认为这是一项有预谋的挑衅行为。在希腊当局先前发表各项声明,对阿尔巴尼亚境内能否正常地过东正教复活节表示所谓的关切后,这种行为是可以预测的。

这项挑衅证实了希腊当局对复活节假日的这些声明同希腊驻地拉那外交官的行为有明确的联系,其目的是在两国外长于1994年5月3日在苏黎世会面前夕破坏气氛。

外交部宣布,阿尔巴尼亚东正教信徒过去和将来都正常举行所有同复活节假日有关的节日仪式,因为阿尔巴尼亚的法律确保属于信徒的公民享有信仰和礼拜的自由。东正教社区的非教会或教会代表从未向阿尔巴尼亚国家当局提出抗议说在举行节日宗教仪式方面遇到任何障碍或困难。

我们指出,阿尔巴尼亚东正教会现在是、将来也是自主的教会,希腊大使馆代表东正教信徒作出的任何干预都是旨在破坏其自主地位,并将视为对阿尔巴尼亚国家内政的干预。

希腊政府发言人于1994年4月29日在宗教仪式正常举行后所作的发言恶意歪曲了事实真相,有损尊严地操纵阿尔巴尼亚已保证其自由的宗教,使人怀疑希腊政府是否有意愿举行订于1994年5月3日在苏黎世进行的而阿尔巴尼亚政府非常认真对待的两国外长会谈。阿尔巴尼亚认为不举行这个会议不符合两国的共同利益,更不符合本地区的利益,如会议不能举行,责任将在于希腊政府。

- - - - -